

Zeitschrift: Treterre : semestrale di Terre di Pedemonte e Centovalli
Herausgeber: Associazione Amici delle Tre Terre
Band: - (2019)
Heft: 73

Titelseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

TRETERRE

SEMESTRALE DI
TERRE DI PEDEMONTE E CENTOVALLI

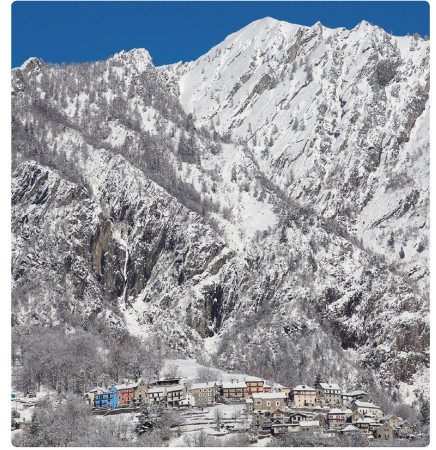
Autunno-Inverno 2019 N. 73

SOMMARIO **Regione:** Patriziato del Comune Maggiore: trovata pergamena del 1531. - Centovalli-Centricordi. - Museo regionale. - San Donato, 90 anni. **Tegna:** "Al mè còr u parla dialètt". - Associazione "La Chiocciola". **Verscio:** Tamara De Taddeo. - Commiato Antonio Snider. **Cavigliano:** Impresa Pedrazzi, di padre in figlio. - L'addio al "pino". **Cucina:** La cucina, luogo di cultura e di passione. **Sport:** Una Stella nel calcio femminile ticinese. **Com'era com'è:** Vecchio mulino di Verscio. **Le Tre Terre:** Lambiccare. - Dieci anni con Don Czeslaw. - 20 anni senza Toni Cavalli - Fredo, ricordo di un caro amico - Ricordando Andrea Keller. **Piante:** Il faggio. - Il faggio e la produzione del carbone. - La droso-fila del ciliegio. **I nass dialett:** La scuola. **Personaggi:** Teres Wydler. **Storia:** L'asilo infantile di Tegna. **Cappelle da salvare:** Il Bambin non piange più... **Centovalli:** Intragna: inaugurato il rinnovato edificio scolastico. - Una Meridiana alla scuola di Intragna. - Judith Alder. **Associazione:** Un futuro tinto di verde - "Quando tutto è arte niente è arte".



Abbonati sostenitori (continuazione dell'elenco dell'edizione di primavera)

Gobbi Renato	Dueringer Walter e Nadia	Reiner Karin	Terzi Carla - Francesco
Balli Gloria	Furger-Aecherli Roland	Ricciardi Gerardo	Terzi Gianni
Cavalli Franco	Geuggis Claude	Ristorante Vittoria	Thiebaud Daniele
Wegmueller Elisabeth e Alfred	Giovannacci Sandra	Ritschard Urs	Thuillard Johanna
Woertz Margherita	Giunta Teresa	Rivaroli Franca	Tipografia Stazione Sa
	Crigis Renato	Rizzi Michela	Togninalli Danilo Dr.
	Henke Andrea e Monica	Rizzoli Eros e Sandra	Togninalli Fausto
	Hoehle Walter - Erika	Rizzoli Vittorio	Tognola Marco
Braendli Heinrich Dr.Med.	Hoff Cecilia	Roncelli Ramona	Tonacini Paolina
Cattori Ursula	Hofmann Edoardo	Roncoroni Claudio	Toscano W.
Dimitri Jakob - Gunda	Keller Gabriella	Rossetti Antonella	Trapletti Bernardo - Rita
	Leoni Edoardo	Rossetti-Belvedere Michela	Trapletti Mario
Alleman Rosanna	Lombardi Valerio	Rothenthal-Loser Joerg - Margrit	Traversi Riccardo
Baumann Hans - Fueglistaler Beatrice	Lupi Davide - Lupi Candolfi Romana	Rotolone Christian	Trini Sa
Cavalli Corinna	Maffei Giorgio	Roy Jean Martin	Tschannen Elisabeth
Ceschi Elvezio	Maggetti Romano	Ruesch Elfi	Turri Michele
Facchetti Orsolina	Meyer Anita Elisabeth	Rusconi Lalla e Marco	Turri Paolo - Iris
Frosio Marco	Minini Marco - Cristina	Sallelli Pierantonio	Uboldi Fabio - Lara
Galgiani Cecilia	Morgantini Luca	Salmina Angela e Iginio	Ulmer Christoph
Gilà Fabio	Negozio Al Centro Sagli	Salmina Edi e Brigitte	Valota Franco
Gobbi Wuthier Adriana	Nessi - Mazzi Giuliano	Salmina Edoardo	Valsesia Giannina
Giunta Basilia	Nessi Stefano e Ursula	Salmina Vincenzo e Marcella	Vanetti Mauro e Fernanda
Guerra Cora	Nicolet Jacques	Santer Christof	Vanoni Ettore
Mazzi Manuela e Paolo	Nodari Diego e Ester	Sartori Mariuccia	Vanoni-Marconi Elena
Mazzi Milena	Oeschger Ernesto	Sautter - Bechstein Karin	Veltri Giampiero
Moro Franco	Orler Geo	Scaffetta Regina	Von Der Crone Urs
Oprecht Rosalba	Orler Paola	Schärer Hansruedi	Wallimann Erich
Ostini Decio	Parravicini Guido - Barbara	Schillinger Renate	Walzer Mike e Daniela
Pantellini - Righettoni Sergio e Consuelo	Pedrazzi - Fioroni Bruna	Schira Ivo	Wiedemann-Nessi Erich - Claudia
Pavan Giordano e Albina	Pedretti Isaia - Carmen	Schmed Elisabeth	Wiederkehr Regula e Giorgio
Schlegel Rudolf - Rita	Pedrinis Ennio	Schneiter Heinz - Gaby	Wildi Rita
Wuthier - Gobbi Adriana	Pedrotta Luca	Scuola Teatro Dimitri	Winkler - Cavalli Paola
Zanda Francesco	Pellanda Mario - Liliana	Silacci Armando	Wullschleger Werner
	Pellegrini Elda	Simona - Lombardi Pietro - Cosma	Wuthier - Gobbi Adriana
Haberthuer Sigrig Markus e Christa	Pellegrini Mauro - Monica	Simona Dr. Filippo	Yvette Romy
Maggetti Nicola	Pelloni Graziana	Simoni Claudio - Carmen	Zammaretti Walburga
Maggini Roberto	Peri Albino	Snider Nicola	Zanga Paolo e Alexandra
Rinderknecht Stefania	Peri Rosa	Spigir Eugen	Zanoli Aurelio
Signer-Bellini Luisella	Pfeifer Hans Rudolf - Regula	Stehrenberger Hildegard	Zanoli Ivana e Gerardo
	Pianezzi Angela	Stirmemann Kurt	Zarro-Zwahlen Ivo e Iris
Alloggi Alla Cantina	Pini Marzio	Stoekli Bernard	Zaugg Andrea
Bezzola Edmondo	Pirro Carolina e Letizia	Stoira Paolo	Zbinden Juerg
Bissegger Peter	Plank Urs	Stoll - Simona Giovanna	Zellweger Max - Ulrich
Bortolato Diego	Poletti Maria	Storelli Johanna	Zerbola Firmino
Calanchina Rosanna	Poncini Carlo e Franca	Storelli Tarcisio	Zumstein-Witschi Judith
Cathy Coiffure	Poncini Peppo	Tamagni-Maggetti Monica e Claudio	Zurini Giovanna
Ceschi Casimiro	Pouilly Emmanuel	Tanadini Luigi	Zurini Loris
Ceschi Ivo	Pugno Daniela	Terribilini Diego	
Chiarinotti Elena e Ferrara Paolo	Raineri-Stiglio Mariangela	Terribilini Fausta	
Del Thè Lucia			



Copertina:
Costa e Pizzo Ruscada (Centovalli).
(Foto: Vittorio Kellenberger)

TRETERRE

REDAZIONE: Semestrale «TRETERRE», 6654 Cavigliano
EDITORE: Associazione Amici delle Tre Terre, 6653 Verscio
STAMPA: Tipografia Cavalli, 6598 Tenero

Responsabile del giornale:
Lucia Galgiani Giovanelli, Cavigliano

Responsabile Tegna:
Alessandra Zerbola, Tegna

Responsabile Verscio:
Ester Poncini, Verscio

Responsabile Cavigliano:
Lucia Galgiani Giovanelli, Cavigliano

Responsabile dialetti:
Ester Poncini, Verscio

Responsabile storia:
Mario De Rossa (mdr), Muralto

Responsabile piante e animali:
Valerio Sala, Ascona

Resp. personaggi e pubblicità:
Milena Zerbola, Tegna

Responsabile Regione, sport e Associazione:
Lucia Galgiani Giovanelli, Cavigliano

Responsabile Centovalli:
Giampiero Mazzi, Tenero

Grafica e impaginazione:
Carlo Zerbola, Tegna

Responsabile abbonamenti: Mauro Giovanelli, Cavigliano
lucia.gg_@bluewin.ch

HANNO COLLABORATO:

In redazione:
Maria Bagnovini (gruppo dialetto).

Per la fotografia: Vittorio Kellenberger, Carlo Zerbola,
Foto Garbani, Flavio Galgiani, Ti-Press, Anna Bausch,
Alberto Milani, Annelie Braun, Fiorella Cavalli,
Mary Della Santa.

Esterni: Mattia Dellagana, David Leoni, Alex Kessler,
Piergiorgio Morgantini, Vittorio Kellenberger, Marco Fioroni,
Aurelio Zanoli, Fabrizio Garbani Nerini, Matteo Giottonini,
Claudio Guarda, Doris Girlanda, Claudio Zaninetti,
Dominique Mazzi.

ABBONAMENTI

La quota minima di abbonamento è fissata a CHF 20.-, per l'estero CHF 30.-. Offerte superiori sono naturalmente bene accette: sostenitori a partire da CHF 30.- saranno segnalati e ringraziati sul prossimo numero.

Banca Raiffeisen
Centovalli Pedemonte Onsernone
CCP 65-4765-0

IBAN: CH 56 8028 1000 0025 9148 4



Dalla Redazione
Auguri
di Buone Feste

Foto: Vittorio Kellenberger